

## NIEDERSCHRIFT

Körperschaft:	Stadt Kappeln		
Gremium:	Sozialausschuss		
Sitzung am:	01.07.2020		
Sitzungsort:	Kappeln		
Sitzungsbeginn:	18:30	Sitzungsende:	19:25

**Die Sitzung setzte sich aus öffentlichen Tagesordnungspunkten zusammen.**

Das Ergebnis der Beratung ergibt sich aus den Anlagen, die Bestandteil dieser Niederschrift sind.

### **Genehmigt und wie folgt unterschrieben:**

Vorsitzender:

Schriftführer:

## TEILNEHMERVERZEICHNIS

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Sozialausschuss</b>
Sitzung am:	<b>01.07.2020</b>

### **Anwesend sind:**

#### **Sitzungsteilnehmer**

Herr Helmut Schulz  
Herr Luca Böttcher  
Frau Antje Fosket  
Frau Corinna Graunke  
Herr Max Ole Horns  
Herr Harald Schacht  
Herr Thorsten Schacht  
Frau Andrea Sellig  
Herr Klaus Westhölter  
Frau Heike Wilhelmsen

#### **Verwaltung**

Herr Thomas Johannsen  
Frau Inken Lorenzen

### **Entschuldigt fehlen:**

## VERZEICHNIS DER TAGESORDNUNGSPUNKTE

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Sozialausschuss</b>
Sitzung am:	<b>01.07.2020</b>

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Änderungsanträge
3. Beschluss über die nichtöffentliche Beratung von einzelnen Tagesordnungspunkten
4. Mitteilungen des oder der Vorsitzenden
5. Einwohnerfragestunde
6. Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung
7. Antrag des Schlei Orchester Kappeln e.V. auf Zuschuss aus der Kulturförderung
8. Kulturförderung; hier: Antrag auf Bezuschussung einer Einzelveranstaltung
9. Neubau einer Kindertagesstätte in Ellenberg; Sachstand der Planung, Erläuterung und Beschlussempfehlung zum weiteren Verfahren
10. Bericht aus dem Jugendzentrum
11. Rückblick Festakt 150 Jahre Stadtrecht Kappeln
12. Verschiedenes

Körperschaft:	<b>Stadt Kappeln</b>
Gremium:	<b>Sozialausschuss</b>
Sitzung am:	<b>01.07.2020</b>

### **Tagesordnungspunkt 1.**

#### **Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Einladung und der Beschlussfähigkeit**

Der Vorsitzende Klaus Westhölter eröffnet die Sitzung, begrüßt die anwesenden Mitglieder, sowie insbesondere Herrn Bürgermeister Traulsen. Weiterhin die anwesenden Zuhörer dieser Sitzung und Frau Nordmann von der Presse.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

### **Tagesordnungspunkt 2.**

#### **Änderungsanträge**

Keine

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:

Ungültige Stimmen:

**Tagesordnungspunkt 3.**

**Beschluss über die nichtöffentliche Beratung von einzelnen Tagesordnungspunkten**

Keine

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

**Tagesordnungspunkt 4.**

**Mitteilungen des oder der Vorsitzenden**

Es wird mitgeteilt, dass aufgrund der Corona-Pandemie die Sitzung im März ausgefallen ist. Ab dem 16.03. mussten u.a. sämtliche sozialen oder kulturelle Veranstaltungen ebenfalls abgesagt werden.

Nach Änderung der Zuständigkeitsordnung der Stadt Kappel n ist der Sozialausschuss in Bezug zur Stadtbücherei für die Organisation und Einrichtung zuständig.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

**Tagesordnungspunkt 5.**

**Einwohnerfragestunde**

Es werden keine Fragen gestellt.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

**Tagesordnungspunkt 6.**

**Beschlussfassung über Einwendungen gegen die Niederschrift der letzten Sitzung**

Gegen Form und Inhalt der Niederschrift vom 22.01.2020 werden keine Einwendungen erhoben.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

**Tagesordnungspunkt 7.**

**Antrag des Schlei Orchester Kappeln e.V. auf Zuschuss aus der Kulturförderung  
Vorlage: 2020/059**

Der Sozialausschuss beschließt dem Schlei Orchester e.V. gem. Punkt 3.1. der Förderrichtlinien einen Pauschalzuschuss von jährlich \_\_\_\_\_ € zu gewähren.

**Geändert beschlossen:**

Der Sozialausschuss beschließt dem Schlei Orchester e.V. gem. Punkt 3.1 der Förderrichtlinien einen Pauschalzuschuss von 300,00 € zu gewähren.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	10
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	10
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	0
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 8.**

**Kulturförderung; hier: Antrag auf Bezuschussung einer Einzelveranstaltung  
Vorlage: 2020/138**

Der Sozialausschuss beschließt die kulturelle Veranstaltung in der Palette einmalig mit 350 € zu unterstützen.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	10
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	10
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	6
Nein-Stimmen:	3
Stimmenthaltungen:	1
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 9.**

**Neubau einer Kindertagesstätte in Ellenberg; Sachstand der Planung, Erläuterung und Beschlussempfehlung zum weiteren Verfahren  
Vorlage: 2020/129**

Der Sozialausschuss / der Hauptausschuss empfiehlt, die Stadtvertretung beschließt den Neubau der Kindertagesstätte in Ellenberg mit der Variante \_\_\_\_\_ umzusetzen

**Geändert beschlossen:**

Der Sozialausschuss / der Hauptausschuss empfiehlt, die Stadtvertretung beschließt den Neubau der Kindertagesstätte in Ellenberg. Der Sozialausschuss überlässt dem Hauptausschuss die Entscheidung über die Wahl der Variante 1 oder 4 aufgrund einer noch zu erfolgenden Klärung der Finanzierungsträgerschaft aufgrund vorliegender Kreditangebote.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	10
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	10
Davon stimmberechtigt:	10
Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	0
Stimmenthaltungen:	1
Ungültige Stimmen:	0

**Tagesordnungspunkt 10.**

**Bericht aus dem Jugendzentrum**

**Vorlage: 2020/127**

Marion Kasimir berichtet über die Arbeit im Jugendzentrum u.a. auch über die schwierige Zeit nach Wiedereröffnung aufgrund der Schließung durch die Corona-Pandemie – erst mit 5 Personen, dies hat sich jetzt auf 15 Personen erhöht.

Zur Zeit findet die Ferienbetreuung statt. Diese geht über 3 Wochen und ist täglich von 07:30 – 15:30 Uhr geöffnet. Insgesamt nehmen 22 Kinder teil, wobei 15 Kinder täglich betreut werden.

Da die geplante Veranstaltung „Plein Air 54 Grad Nördliche Breite“ am 31.03.2020 abgesagt wurde, konnte sich der Jugendbeirat nicht der Öffentlichkeit vorstellen. Der Jugendbeirat trifft sich regelmäßig im Jugendzentrum, derzeit werden sogenannte „Kummerkästen“ hergestellt, die an die Schulen verteilt werden sollen. Nach den Ferien ist ein Treffen mit der WTK geplant um evtl. Programmpunkte für Jugendliche zu den Heringstagen zu besprechen. Frau Kasimir weist darauf hin, dass der Jugendbeirat neutral arbeitet und deshalb Einladungen einzelner Parteien nicht annehmen kann.

Auf Nachfrage wird mitgeteilt, dass die „Außenstelle“ in der Hindenburgstraße recht gut angenommen wird.

**Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:	
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:	
Davon stimmberechtigt:	
Ja-Stimmen:	

Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

### **Tagesordnungspunkt 11.**

#### **Rückblick Festakt 150 Jahre Stadtrecht Kappeln Vorlage: 2020/128**

Der Vorsitzende gibt einen detaillierten Rückblick auf den Festakt „150 Jahre Stadtrecht Kappeln.“  
Die durch den Hauptausschuss bereitgestellten Mittel in Höhe von 10.000,00 sind für die Veranstaltung nicht ausgeschöpft worden.  
Ein großer Dank gilt Frau Grewe von der Stadt Kappeln für die Organisation der Veranstaltung.

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

### **Tagesordnungspunkt 12.**

#### **Verschiedenes**

Keine Wortmeldungen

#### **Abstimmungsergebnis:**

Gesetzliche Zahl der Gremienmitglieder:  
Zahl der anwesenden Gremienmitglieder:  
Davon stimmberechtigt:  
Ja-Stimmen:  
Nein-Stimmen:  
Stimmenthaltungen:  
Ungültige Stimmen:

**Schließung der Sitzung um 19:25 Uhr.**